

|   |                     |  |  |  |  |
|---|---------------------|--|--|--|--|
| Genre du véhicule<br><b>Vhc. pr. transp. mixt.</b>  | Marque<br><b>VW</b> | Type<br><b>36-1600 EL Variant</b> *)                               | Fiche d'homologation n°<br><b>CH 1852 03</b> |  |  |
| <b>MOYENS D'IDENTIFICATION</b> <u>"VW 1600 EL Variant" à l'arrière à gauche du véhicule</u><br><u>"36" sur plaquette du constructeur, à l'avant devant la roue de secours</u> |                     |  |  |  |  |
| <u>"U" type du moteur</u>   |                     |  |  |  |  |
| Numéro du châssis frappé <u>sous le siège arrière sur le tunnel</u> + s. plaquette du construct.  |                     |  |  |  |  |
| Signe d'identification du moteur frappé <u>en haut, à côté du joint de carter</u>   |                     |  |  |  |  |
| Constructeur <u>Volkswagenwerk AG, Wolfsburg(D)</u> Importateur <u>AMAG, Schinznach-Bad (AG)</u>  |                     |  |  |  |  |
| <b>CHASSIS</b> Nombre d'essieux <u>2</u> Nombre de roues <u>4</u> Entraînement <u>arrière</u>   |                     | <b>MOTEUR</b> Genre <u>cyl. opposés</u> Temps <u>4</u>             |  |  |  |
| Direction <u>à gauche</u> Assistance _____  |                     | Marque <u>VW</u> Carbur. <u>ess.</u>                               |  |  |  |
| Frein de service <u>hydraulique, AV= disques/AR= à exp. internes</u>  |                     | Type <u>U</u>  |  |  |  |
| Frein auxiliaire <u>méc., exp. int., câble</u> Ralentisseur _____   |                     | Position <u>arrière</u> Nombre cyl. <u>4</u>                       |  |  |  |
| Frein stationn. <u>sur roues arr.</u> Frein pr. rem. _____  |                     | Alésage <u>85,5</u> Course <u>69</u>                               |  |  |  |
| Transmission <u>toute synchronisée</u> Nombre vit. <u>4</u>   |                     | Cylindr. <u>1584</u> cm <sup>3</sup> CV-Impôt <u>8,07</u>          |  |  |  |
| Blocage differ. _____ Crochet rem. _____ Vitesse max. <u>135</u> km/h   |                     | CV-puiss. <u>54</u> (DIN) à <u>4000</u> t/m                        |  |  |  |
| <b>CARROSSERIE</b> Forme <u>limousine</u> Nombre portes <u>2 + 1AR</u>  |                     | Refroidissement <u>air</u>   |  |  |  |
| _____ Toit ouvert _____   |                     | Bruit <u>80</u> dB (B) à <u>4000</u> t/m                           |  |  |  |
| Nombre de places : Total <u>5</u> ; AV <u>2</u> ; milieu _____ ; AR <u>3</u> ; Places debout _____  |                     | Amortissement bruit <u>1 pot 850 x Ø110</u>                        |  |  |  |
| <b>DIMENSIONS</b>   |                     | <b>POIDS</b>   |  |  |  |
| Voie AV <u>1310</u> AR <u>1346</u>  |                     | Avant _____ Milieu _____ Arrière _____ TOTAL _____ *)              |  |  |  |
| Diam. braquage G <u>11,40</u> DR <u>11,60</u>   |                     | A vide <u>350</u> _____ <u>585</u> _____ <u>935</u> _____          |  |  |  |
| Empattement <u>2400</u> / ( _____ / _____ / _____ )   |                     | Charge utile <u>110</u> _____ <u>355</u> _____ <u>465</u> _____    |  |  |  |
| Dimensions ext. _____   |                     | Poids total <u>460</u> _____ <u>940</u> _____ <u>1400</u> _____    |  |  |  |
| Dimensions int. _____   |                     | Garantie fabr. <u>550</u> _____ <u>940</u> _____ <u>1400</u> _____ |  |  |  |
| Longueur <u>4225</u> _____ <u>1060/1660</u> _____   |                     | Dimens. pneus <u>6.00-15 L 6 PR 6.00-15 L 6 PR</u>                 |  |  |  |
| Largeur <u>1605</u> _____ <u>920/1170</u> _____   |                     | Charge p. essieu <u>1060</u> _____ <u>1060</u> _____               |  |  |  |
| Hauteur <u>1475</u> _____ <u>760</u> _____  |                     | de l'ensemble _____  |  |  |  |
| Porte à faux AV <u>825</u> _____  |                     | Poids max. remorquable _____ kg                                    |  |  |  |
| AR <u>1000</u> _____ <u>800</u> _____   |                     |  |  |  |  |
| lat. _____  |                     |  |  |  |  |

§) EQUIPEMENT Equipement électrique 12 V  
 Feux de route 2/ HELLA El 4402 Avertisseur optique oui  
 Feux de croisement 2/Bilux, as. Feux de position 2/ds. phares  
 Feux de gabarit \_\_\_\_\_ Feux de brouillard \_\_\_\_\_  
 Avertisseur 1/ électrique (1-ton) Niv. sonore 101 (dB/B)  
 Essuie-glace 2/ électriques Lave-glace oui  
 Feux arrières 2/ comb. K 23364 Catadioptrés 2/ séparés  
 Feux stop 2/ comb. K 23364 Feux de recul \_\_\_\_\_  
 Eclair. plaque contr. 1/ K 860 Plaque forme haute orange  
 Rétroviseur 1/ intér.+ 1/à gauche Indic. vitesse km/h  
 Indic. direction clign. 4/ avec lampe-témoin  
 AV orange latér. \_\_\_\_\_ AR orange  
 Avert. clign. oui Lampes de travail \_\_\_\_\_  
 Feux complémentaires : \_\_\_\_\_

INDICATIONS POUR LE PERMIS DE CIRCULATION  
 Genre du véhicule Vhc. pr. transp. mixtes  
 Marque & type VW 36-1600 EL Variant. \*)  
 Chassis n° \_\_\_\_\_ (selon véhicule) \_\_\_\_\_  
 Homologation n° CH 1852 03  
 Forme de la carr. Limousine  
 Couleur \_\_\_\_\_ (selon véhicule) \_\_\_\_\_  
 Places ass. : Total 5 ( 2 avant)  
 Poids à vide 935 Carburant essence  
 CV 8,07  
 Charge utile 465 Cylindrée 1584 cm<sup>3</sup>  
 Poids total 1400 Poids de l'ensemble \_\_\_\_\_

REMARQUES, MODIFICATION ET CONDITIONS :

- \* ) Est également livré sous la désignation "36 M 267" avec suspension arrière renforcée ; voir fiche d'homologation CH 1852 04.
- §) Feux de stationnement : 2/ devant les portes latérales (AV=blanc/AR=rouge) 20x20 mm (Sont mis hors service lors de l'enclenchement de la clé de contact).

Lieu et date de l'expertise  
Schinznach-Bad, 20.8.65/7.8.68

La commission d'expertise